# Masterarbeit Tagebuch

Sven Burkhardt

# Inhaltsverzeichnis

1	Implementierung der Datenextraktions-Pipeline 03.04.2025  Festlegung Tagging Regeln 11.03.2025	
<b>2</b> 3		
	3 Überblick Hilfscript CHatGPT_Api_TranskribusXML_to_JSONv3.py 06.03.2025	
4	Voraussetzungen & Einrichtung 4.1 API Key setzen	666
5	Funktionsweise 5.1 Basis-Einstellungen	6 6 6 7 7
6	Fehlerbehandlung	7
7	Fazit	7
8	Tagging der JPGEGs im AppleFinder 26.10.24 8.1 AppleFinder Tags	<b>7</b>
9	JPG Datenbereinigung - leere Seiten löschen 25.10.2024 9.1 Anmerkung	8
10	Datennormalisierung PDF zu JPEG 24.10.2024	8
K	urzbeschreibung	
Hi	er kurze Zusammenfassung einfügen.	
$\mathbf{E}$	rledigte Aufgaben	
A۱	ufgabentitel	
	Aufgabenbeschreibung.  gebnis: Ergebnisbeschreibung.	
N	ächste Schritte	
	Beschrieb der nächsten Aufgabe.	
O	ffene Fragen	

# 1 Implementierung der Datenextraktions-Pipeline 03.04.2025

 $\square$  Beschreibung der offenen Frage. \_\_\_\_\_

# Kurzbeschreibung

Implemntierung der Datenkonvertierungspipeline vom Transkribus XML-Format in das projektspezifische JSON-Basisschema. Es wurden zwei Python-Module entwickelt: ein Schema-Modul und ein Konvertierungsmodul, die zusammen die Grundlage für die strukturierte Datenhaltung bilden.

## Erledigte Aufgaben

#### Definition des Basis-Schemas

✓ Erstellung des *document\_schemas.py* Moduls mit Klassen für verschiedene Dokumenttypen. Ergebnis: Implementierung der Basisklassen Person, Organization, Place, Event und BaseDocument sowie spezialisierte Klassen für Brief, Postkarte und Protokoll mit Validierungsfunktionen.

#### Konvertierungs-Pipeline

✓ Implementierung des *transkribus\_to\_base\_schema.py* Skripts für die XML-Verarbeitung. **Ergebnis**: Vollständige Pipeline für die Extraktion von Metadaten und Text aus Transkribus XML-Dateien sowie Konvertierung in das JSON-Basisschema mit automatischer Erkennung von benannten Entitäten (Personen, Organisationen, Orte, Daten).

#### Nächste Schritte

- $\hfill \square$  Integration der Tag-Regeln aus der Transkribus-Anleitung in die Konvertierungspipeline.
- $\hfill \square$  Erweitern der automatischen Metadaten<br/>extraktion für komplexere Inhaltsanalysen.
- $\ensuremath{\square}$  Ausführen der Pipeline auf dem vollständigen Datensatz und Prüfung der Ergebnisse.

## Offene Fragen

- □ Sollen zusätzliche spezialisierte Dokumenttypen implementiert werden?
- □ Wie können Entitätsreferenzen zwischen verschiedenen Dokumenten hergestellt werden?

  Diese Implementierung wurde mit Unterstützung von Claude Code und Sorin von RISE durchgeführt.

# 2 Festlegung Tagging Regeln 11.03.2025

# Kurzbeschreibung

Hier werden die Tagging Regeln in Transkribus beschrieben

# Personen person

Mit dem Tag person sollen alle strings getaggt werden, die eine direkte Zuordnung eier Person ermöglichen.

- rs Beispiel 1: Vereinsführer, Alfons, Zimmermann, Alfons Zimmermann, Z. A.Zimmermann, Herr Zimmermann, Herr Alfons Zimmermann, etc
- 🖙 Beispiel 2: Gauleitung, Gauleiter, Gauleiter Max Mustermann, Gauleiter M., Gauleiter Mustermann, etc
- Beispiel 3: Oberlehrer, Chorleiter, etc, wenn Ort, Name oder Organisation bekannt.

# Signaturen signature

Mit dem Tag signature sollen alle Strings getaggt werden, die eine handschriftliche Unterschrift darstellen. Dieses Tag dient dazu, Unterschriften von klar erkennbaren Personennamen im Fließtext zu unterscheiden.

- ™ Beispiel 1: \*\*Eindeutig lesbare Signaturen\*\* werden direkt getaggt: <signature>R. Weiss</signature>.
- Beispiel 2: \*\*Teilweise unleserliche Signaturen\*\* werden mit dem Tag unclear innerhalb von signature markiert: <signature>R. We<unclear>[...]</unclear></signature>.
- Beispiel 3: \*\*Wenn nur ein Teil des Namens lesbar ist, aber eine Identifikation unsicher bleibt\*\*, sollte die Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear innerhalb von signature stehen: <signature><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear><unclear>Unterschrift vollständig im Tag unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear><unclear>
- Beispiel 4: \*\*Wenn eine Signatur einer bekannten Person zugeordnet werden kann, aber nicht vollständig lesbar ist, bleibt die Signatur erhalten und wird nicht als "Person" getaggt\*\*: <signature>A. Zimm<unclear>[...]</unclear></s.

# Organisationen organization

Mit dem Tag organization sollen alle Strings getaggt werden, die eine direkte Zuordnung einer Organisation ermöglichen.

- Beispiel 1: Männerchor Murg, Verein Deutscher Arbeiter (V.D.A.), Murgtalschule, etc.
- Beispiel 2: Abkürzungen, wenn sie eine Organisation eindeutig bezeichnen, z.B. V.D.A., NSDAP, STAGMA, etc.
- Beispiel 3: Wenn der Organisationsname mit einer Positionsangabe kombiniert ist, wird nur der Organisationsname getaggt: "<person>Vereinsleiter <person>des <organisation>Männerchor Murg</organisation>".

# Orte place

Mit dem Tag place sollen alle Strings getaggt werden, die sich auf einen geografischen Ort beziehen.

Hintergund ist Fehlervermeidung: Manche Organisationen haben mehrere Standorte (z. B. "Badischer Sängergau"kann in Karlsruhe oder Mannheim sein). Ein explizites Tagging vermeidet Verwechslungen. Flexibilität: Falls sich eine Organisation an mehreren Orten befindet oder in einem bestimmten Kontext mit einem anderen Ort assoziiert wird, bleibt die Information strukturiert erhalten.

- Beispiel 1: Murg (Baden), Freiburg, Berlin, Murgtal, Schwarzwald, etc.
- Beispiel 2: Orte mit näherer Bestimmung, z.B. "bei Berlin", "im Murgtal", "Mayerhof Nebenzimmer" werden getaggt, und die nähere Bestimmung muss innerhalb des Tags. Beispiel: " <place>im Murgtal</place>".
- Beispiel 3: Adressen oder Ortsangaben in Verbindung mit Organisationen, z.B. "<organisation>Universität <place>Basel</place> </organisation> "oder "Postfach 6, <place>Murg </place> ".

# Datum date

Mit dem Tag date werden alle expliziten Datumsangaben markiert und bereits im Tag um das format dd.mm.yyyy ergänzt.

- Beispiel 1: 9. Oktober 1940, 20.10.1940, den 3. Mai 1938, etc.
- Beispiel 2: Relative Datumsangaben ("gestern", "letzten Freitag") werden getaggt.
- Beispiel 3: Falls ein Datum in Kombination mit einem Ort steht, wird nur das Datum getaggt: "<place>Murg (Baden)</place>, den <date>9. Oktober 1940</date>".

# Abkürzungen abbrev

Mit dem Tag abbrev werden alle Abkürzungen getaggt, die für eine eindeutige Entität stehen.

- Beispiel 1: Dr., Prof., St., Hr., Frl., Dipl.-Ing., etc.
- Beispiel 2: Organisationskürzel, wenn sie eindeutig sind: "<abbrev>V.D.A.</abbrev>".
- 🖙 Beispiel 3: Falls eine ausgeschriebene Variante im selben Dokument vorhanden ist, bleibt die Abkürzung getaggt:
- <person><abbrev>Dr.</abbrev>Weiß</person>

# Unclear unclear

Mit dem Tag unclear werden unleserliche oder schwer entzifferbare Textstellen markiert.

- ™ Beispiel 1: Unklare Zeichen oder fehlende Buchstaben: "Er wohnte in **<unclear>**"...]**<unclear>**".
- Beispiel 2: Teilweise lesbare Wörter: "<place>Frei<unclear>[...]<unclear><place>".

# Sic sic

Mit dem Tag sic werden Wörter markiert, die absichtlich in einer falschen oder ungewöhnlichen Schreibweise beibehalten werden.

- $\blacksquare$ Beispiel 1: Offensichtliche Tippfehler, wenn sie im Originaltext so vorkommen: "Er hatt $<\!\!\!$ sic $\!\!\!>$ einen $\!\!\!<\!\!\!$ /sic $\!\!\!>$ große Freude."
- Beispiel 2: Veraltete oder falsche Schreibweisen: "<sic>Feber</sic>" für Februar.
- Beispiel 3: Falls eine Korrektur notwendig ist, kann sie als Kommentar ergänzt werden.

# 3 Überblick Hilfscript CHatGPT\_Api\_TranskribusXML\_to\_JSONv3.py 06.03.2025

Dieses Skript verarbeitet XML-Dateien aus einer definierten Ordnerstruktur und sendet deren Inhalt an die OpenAI-API zur automatischen Analyse und Extraktion relevanter Metadaten. Das generierte Ergebnis wird als JSON-Datei gespeichert.

Das Skript ist speziell auf historische Dokumente (z. B. aus dem Männerchor Murg Corpus, 1925-1945) zugeschnitten. Es analysiert und strukturiert die Daten, um relevante Informationen wie Autoren, Empfänger, Orte, Ereignisse und Zeitangaben zu extrahieren.

# 4 Voraussetzungen & Einrichtung

## 4.1 API Key setzen

Bevor das Skript ausgeführt wird, muss der Open AI-API-Schlüssel als Umgebungsvariable gesetzt werden. Dies kann dauerhaft in der  $\,$  /.zshrc-Datei erfolgen:

```
export OPENAI\_API\_KEY=''sk-...''
source ~/.zshrc
```

Alternativ kann das Skript mit VS Code gestartet werden, indem es aus dem Terminal mit folgendem Befehl aufgerufen wird:

code .

## 4.2 Python-Bibliotheken installieren

Folgende Bibliotheken werden benötigt:

```
pip install openai
```

folgende Module werden gebraucht:

```
import json
import os
import xml.etree.ElementTree as ET
import openai
import re
import time
```

## 5 Funktionsweise

Das Skript ist in folgende Hauptbestandteile gegliedert:

#### 5.1 Basis-Einstellungen

- Zähler zur Erfassung der verarbeiteten Dateien und Token-Kosten.
- API-Schlüssel wird aus der Umgebungsvariable geladen.
- Pfad-Definitionen für Input- und Output-Verzeichnisse.

#### 5.2 Verzeichnisstruktur durchlaufen

Das Skript iteriert über alle 7-stelligen Ordner im Basisverzeichnis (base\_input\_directory). In diesen Ordnern sucht es nach Unterordnern mit Namen Akte\_xxx\_pdf oder Akte\_xxx, die wiederum einen page-Ordner enthalten.

Falls kein page-Ordner gefunden wird, wird die Verarbeitung dieser Akte übersprungen.

#### 5.3 Verarbeitung der XML-Dateien

Jede XML-Datei im page-Ordner wird eingelesen und analysiert:

- Seitennummer extrahieren: Die Dateinamen haben das Muster p001.xml, p002.xml usw.
- XML-Daten einlesen: Nutzung von xml.etree. Element Tree zur Extraktion von Transkribus Metadata und Text Equiv-Daten.
- Fehlermanagement: Falls eine Datei nicht geparst werden kann oder keinen verwertbaren Text enthält, wird sie übersprungen.

## 5.4 Strukturierung der Daten in JSON

Die extrahierten Informationen werden in einem JSON-Format gespeichert. Dazu gehören:

- Metadaten (Dokument-ID, Seiten-ID, Bild- und XML-URL)
- Autor und Empfänger mit Name, Rolle und zugehöriger Organisation
- Erwähnte Personen, Organisationen, Ereignisse und Orte
- Dokumentart (z. B. Brief, Protokoll, Rechnung)
- Dokumentformat (z. B. Handschrift, maschinell, mit Unterschrift, Bild)

## 5.5 API-Anfrage an OpenAI

Ein Prompt wird erstellt, um die Inhalte durch die OpenAI-API analysieren zu lassen. Dabei wird explizit vorgegeben:

- Die historische Relevanz der Dokumente (1925-1945).
- Die Aufgabenstellung (Identifikation von Dokumenttypen, Metadaten und Inhalten).
- Die genaue Formatierung der JSON-Antwort.

# 6 Fehlerbehandlung

Das Skript enthält mehrere Mechanismen zur Fehlerbehandlung:

- Fehlermeldungen beim XML-Einlesen (try-except beim Parsen)
- Fehlermeldungen bei API-Anfragen (try-except um den OpenAI-Aufruf)
- Fehlermeldungen bei JSON-Speicherung (try-except beim Schreiben der Datei)
- Logging von Problemen (print(f"Fehler beim Parsen der API-Antwort: e"))

Falls Fehler auftreten, werden sie ausgegeben und das Skript setzt die Verarbeitung der nächsten Datei fort, anstatt komplett abzubrechen.

## 7 Fazit

Dieses Skript automatisiert die Verarbeitung von XML-Dokumenten, extrahiert deren Inhalte und strukturiert die Daten in JSON-Format, das von OpenAI-API analysiert wird. Die Ergebnisse werden gespeichert und abschließend statistisch ausgewertet. Durch Fehlerbehandlung und Logging wird sichergestellt, dass auch bei Problemen das Skript robust bleibt. Dokumentation geschrieben mit ChatGPT.

# 8 Tagging der JPGEGs im AppleFinder 26.10.24

#### Kurzbeschreibung

Überlegung: JPEGs sollen bereits im Apple Finder mit Tags versehen werden, um eine effiziente, automatisierte Transkription der Chorunterlagen des Männerchors Murg zu ermöglichen. Geplant ist die Kombination von ChatGPT und Transkribus zur Erkennung unterschiedlicher Dokumententypen. Ein Tag-System, bestehend aus "Maschinell" für maschinengeschriebene und "Handschrift" für handschriftliche Dokumente, gewährleistet die gezielte Zuordnung zur jeweils geeigneten OCR-Software (Maschinenschrift mit ChatGPT, Handschrift mit Transkribus "German Giant").

Dokumente, die sowohl maschinell erstellten Text als auch handschriftliche Elemente enthalten, werden entsprechend ihrer Hauptinformationsgehalt getaggt. Zusätzlich erhalten alle Dokumente mit Unterschriften den Tag "Unterschrift", um eine gezielte Verarbeitung dieser Elemente sicherzustellen.

#### 8.1 AppleFinder Tags

- Handschrift
- Maschinell
- mitUnterschrift
- Bild

## Erledigte Aufgaben

#### Handschriften tagging

- ✓ taggen Handschrift in AppleFinder.
- ✓ taggen Maschinell in AppleFinder.
- ✓ taggen Bild
- ✓ taggen mitUnterschrift

Ergebnis: Handschriften, Maschinell, Bilder und alle handschriftlichen Unterschriften getaggt

#### Nächste Schritte

- Skripte schreiben, um maschinelle Text zu extrahieren 
  Transkribus für Handschriftliches anschmeißen.
- □ Nach Gemeinsamkeiten in den Texten suchen, um automatisierte Abfrage für ChatGPT zu erstellen.
- 🗆 Ggf. Aufteilung in unterschiedliche Korpora (Briefe handschr. Briefe schreibmaschine, Zeitungsunterlagen.)
- $\square$  Transkribus für Handschriften verwenden.

#### Offene Fragen

 $\square$  Sollen die Bilder gelöscht werden?

# 9 JPG Datenbereinigung - leere Seiten löschen 25.10.2024

#### JPG Datenbereinigung

Alle JPGs ohne Inhalt, also beispielsweise Rückseiten, werden gelöscht. Regel: sobald etwas handschriftlich oder gedruckt auf einer Seite steht, bleibt es erhalten. Im Moment sind auch Bilder (Bsp. Postkarten inbegriffen.Bilder mit Taggs

#### 9.1 Anmerkung

Geschichte/Chronik/Gründung des Männerchors in Akte 323

# Erledigte Aufgaben

#### JPG Datenbereinigung

✓Alle JPGs ohne Inhalt, also beispielsweise Rückseiten, werden gelöscht.

Ergebnis: Reiner JPG Korpus mit Schriftgut, aber auch Bildern (bspw. Postkarten)

#### Nächste Schritte

- $\hfill \square$  Nach Gemeinsamkeiten in den Texten suchen, um automatisierte Abfrage für ChatGPT zu erstellen.
- □Ggf. Aufteilung in unterschiedliche Korpora (Briefe handschr. Briefe schreibmaschine, Zeitungsunterlagen.)
- ☐ Transkribus für Handschriften verwenden.

## Offene Fragen

- □ Sollen die Bilder gelöscht werden?
- □ Handschriftliche, maschinengeschriebene und gemischte Daten taggen? Ggf. erst später mit ChatGPT.
- ☐ Transkribus für Handschriften verwenden?

# 10 Datennormalisierung PDF zu JPEG 24.10.2024

#### Kurzbeschrieb

Heute zwei Python-Skripte zur Normalisierung der Akten geschrieben:

## Erledigte Augaben

## PDF zu JPG Konvertierung

 $\checkmark$  Skript JPEG-to-PDF.py geschrieben.

Ergebnis Alle PDF-Seiten in JPGs umgewandelt, Dateinamen mit Seitenzahlen formatiert.

#### Prüfung der Aktennummern

 $\checkmark$ Skript Check-if-all-files-complete.py geschrieben.

Ergebnis: Überprüft, ob Akten von 001 bis 425 vorhanden sind. Alle Akten sind vollständig in JPG umgewandelt.

## Nächste Schritte

 $\hfill \Box$  Daten für OCR-Bereinigung vorbereiten, leere Seiten manuell entfernen.

# Offene Fragen

 $\hfill \Box$  Handschriftliche, maschinengeschriebene und gemischte Daten taggen? Ggf. erst später mit ChatGPT.